

FCC/IC - EN

This device complies with Part 15 of the FCC and Industry Canada license-exempt RSS standards. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC NOTE: The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Important note: To comply with the FCC RF exposure compliance requirements, no change to the antenna or the device is permitted. Any change to the antenna or the device could result in the device exceeding the RF exposure requirements and void user's authority to operate the device.

FCC/IC - FR

Cet appareil est conforme au paragraphe 15 des normes FCC et au CNR pour les appareils exempts de licence d'Industrie Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas occasionner de brouillage préjudiciable et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, notamment les interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement non désiré.

REMARQUE DE LA FCC: Le fabricant n'est pas responsable des interférences sur les fréquences radioélectriques ou télévisuelles pouvant être causées par des modifications non autorisées de ce matériel. De telles modifications peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

REMARQUE: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux limites relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en milieu résidentiel. Cet appareil produit, utilise et peut émettre des ondes de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer un brouillage préjudiciable aux communications radio. Il n'existe toutefois aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation donnée. Si cet appareil occasionne un brouillage préjudiciable à la réception radiophonique ou télévisuelle, il suffit d'allumer et d'éteindre l'appareil pour déterminer sa responsabilité. Nous encourageons l'utilisateur à essayer de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil à une prise secteur différente de celle du récepteur.
- Pour obtenir de l'aide, consulter le revendeur ou un technicien spécialisé en postes radio ou téléviseurs.

Remarque importante : Pour se conformer aux exigences de conformité de la FCC concernant l'exposition aux RF, aucune modification apportée à l'antenne ou au dispositif n'est autorisée. Toute modification apportée à l'antenne ou au dispositif pourrait faire en sorte que le dispositif dépasse les exigences d'exposition aux RF et pourrait annuler le droit de l'utilisateur à utiliser ce dispositif.

FCC/IC - ES

Este dispositivo cumple con las especificaciones del apartado 15 de las normas de la FCC y con las especificaciones de las normas radioeléctricas (RSS) del Ministerio de Industria de Canadá aplicables a aparatos exentos de licencia. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe provocar interferencia perjudicial, y (2) este dispositivo debe aceptar toda interferencia que reciba, incluso la que pudiera causar un funcionamiento no deseado.

NOTA DE LA FCC: El fabricante no se hace responsable de ninguna interferencia de radio o TV ocasionada por modificaciones no autorizadas efectuadas a este equipo. Estas modificaciones podrían anular la autoridad del usuario para utilizar este equipo.

NOTA: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para dispositivos digitales de Clase B, de conformidad con el apartado 15 de la normativa de la FCC. Estos límites están diseñados para proveer protección razonable contra interferencias perjudiciales en instalaciones residenciales. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencias y, si no se instala y usa según las instrucciones, puede provocar interferencia perjudicial a las radiocomunicaciones. No obstante, no hay garantías de que no ocurra interferencia en una instalación en particular. Si este equipo provoca interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse encendiendo y apagándolo, se recomienda que el usuario intente corregir la interferencia aplicando una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Incrementar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente de un circuito diferente del circuito al que el receptor está conectado.
- Consultar al distribuidor o a un técnico con experiencia en radio/televisión para solicitar asistencia.

Nota importante: Para cumplir con los requisitos de cumplimiento de exposición de radiofrecuencia de la FCC, no se permiten cambios a la antena o el dispositivo. Cualquier cambio a la antena o dispositivo podría hacer que el dispositivo supere los requerimientos de exposición de radiofrecuencia y anular la autoridad del usuario para operar el dispositivo.

Responsible Party - US Contact Information | Parte responsable - Información de contacto de los Estados Unidos | Partie responsable - Coordonnées des États-Unis

FCC ID: UZZW1002 | IC: 6924A-ZW1002
Resideo Technologies, Inc. | Model: ZW1002 / 39456
2 Corporate Center Dr. Suite 100, P.O. Box 9040, Melville, NY 11747 | 1-800-645-7492
CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

All brand names shown are trademarks of their respective owners.

Tous les noms de marque illustrés sont des marques de commerce de leurs propriétaires respectifs.

Todos los nombres de marca que aparecen son marcas comerciales pertenecientes a sus respectivos propietarios.

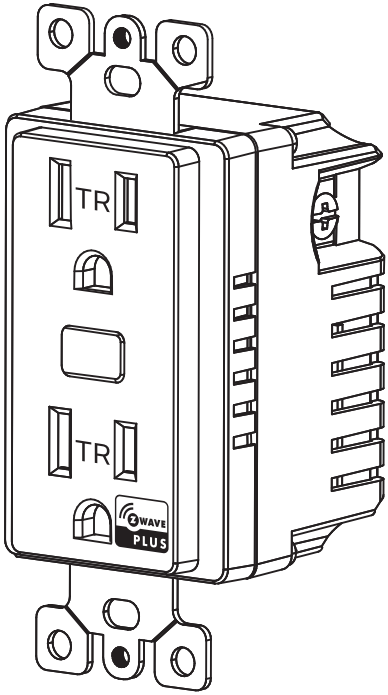
MADE IN CHINA/FABRIQUÉ EN CHINE/HECHO EN CHINA

39456 | ZW1002 | 03/06/20 v4

Resideo Technologies, Inc.

2 Corporate Center Dr. Suite 100
P.O. Box 9040
Melville, NY 11747
www.security.honeywellhome.com | 1-800-645-7492

resideo



SMART OUTLET IN-WALL TAMPER RESISTANT

PRISE INTELLIGENTE INVOLABLE À MONTAGE MURAL

TOMACORRIENTE INTELIGENTE TOMACORRIENTE DE PARED A PRUEBA DE ALTERACIONES

SUPPORT SOUTIEN APOYO

<https://mywebtech.honeywellhome.com/>

U.S. WARRANTY U.S. GARANTIE GARANTÍA DE U.S.

<https://www.security.honeywellhome.com/hsc/resources/wa/index.html>



MyWebTech



Warranty/Garantie/
Garantía

WARNING

RISK OF FIRE
RISK OF ELECTRICAL SHOCK
RISK OF BURNS

CONTROLLING APPLIANCES
CAUTION:

- DO NOT EXCEED RATINGS
- DO NOT USE TO CONTROL ANY DEVICE WHERE UNINTENDED OPERATION COULD CAUSE UNSAFE CONDITIONS (HEAT LAMP, SUN LAMP, ETC.)
- FOR INDOOR USE ONLY

ADVERTENCIA

RIESGO DE INCENDIO
RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA
RIESGO DE QUEMADURAS

CONTROL DE APARATOS
PRECAUCIÓN:

- NO SUPERAR LOS VALORES NOMINALES ELÉCTRICOS
- NO USAR PARA CONTROLAR DISPOSITIVOS EN LOS QUE EL FUNCIONAMIENTO NO INTENCIONADO PODRÍA PROVOCAR SITUACIONES PELIGROSAS (LÁMPARAS DE CALEFACCIÓN, LÁMPARAS SOLARES, ETC.)
- PARA USO EN INTERIORES EXCLUSIVAMENTE

AVERTISSEMENT

RISQUE D'INCENDIE
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE
RISQUE DE BRÛLURES

COMMANDE DES APPAREILS
ATTENTION :

- NE PAS DÉPASSER LES CARACTÉRISTIQUES NOMINALES
- NE PAS UTILISER POUR COMMANDER DES APPAREILS POUR LESQUELS UN FONCTIONNEMENT IMPRÉVU POURRAIT ENTRAÎNER DES CONDITIONS DANGEREUSES (LAMPE INFRAROUGE, LAMPE SOLAIRE, ETC.)
- POUR UTILISATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT

NOT FOR USE WITH MEDICAL OR LIFE-SUPPORT EQUIPMENT
Z-WAVE ENABLED DEVICES SHOULD NEVER BE USED TO SUPPLY POWER TO OR CONTROL THE ON/OFF STATUS OF MEDICAL OR LIFE-SUPPORT EQUIPMENT.

NE PAS UTILISER AVEC UN ÉQUIPEMENT MÉDICAL OU DE SURVIE
LES DISPOSITIFS COMPATIBLES AVEC LA TECHNOLOGIE Z-WAVE NE DEVRAIENT JAMAIS ÊTRE UTILISÉS POUR ALIMENTER OU COMMANDER LA MISE EN MARCHÉ OU L'ARRÊT DE L'ÉQUIPEMENT MÉDICAL OU DE SURVIE.

SE PROHÍBE SU EMPLEO EN EQUIPO MÉDICO O EQUIPO PARA EL MANTENIMIENTO DE LAS FUNCIONES VITALES
LOS DISPOSITIVOS Z-WAVE NUNCA SE DEBEN USAR PARA SUMINISTRAR ENERGÍA ELÉCTRICA, NI PARA CONTROLAR EL ESTADO DE ENCENDIDO O APAGADO DEL EQUIPO MÉDICO Y/O EL EQUIPO PARA EL MANTENIMIENTO DE FUNCIONES VITALES.

PARAMETERS

This Z-Wave smart outlet has advanced features that allow you to customize your experience—these features can only be adjusted by a Z-Wave enabled controller that supports the Z-Wave configuration command class.

NUMBER	SIZE	DEFINITION	VALUE
3	1	Invert/Disable LED (Adjusts when the indicator LED is turned ON, OFF, or disabled)	0 - LED ON/Device OFF 1 - (Default) LED ON/Device ON 2 - Disable LED

SPECIFICATIONS

ZW1002
Power: 120VAC, 60Hz
Signal (frequency): 908.4/916MHz
Total maximum load for both outlets: 1800W (15A) resistive
Maximum load for Z-Wave controlled outlet: 960W incandescent, 1/2HP motor or 1800W (15A) resistive
Range: Up to 150ft. line of sight between the wireless controller and the closest Z-Wave receiver module
Operating temperature range: 32-104° F (0-40° C)
For indoor use only
Specifications subject to change without notice due to continuing product improvement

SPECIFICATIONS

ZW1002
Alimentación: 120VCA, 60Hz
Señal (frecuencia): 908.4/916MHz
Carga máxima total para los dos prises: Resistencia de 1800W (15A)
Carga máxima para una prise comandada Z-Wave: 960W incandescente, motor de 1/2HP ou résistance de 1800W (15A)
Portée: Distance à vue maximale de 150 pi (45.7m) entre la télécommande et le module de réception Z-Wave la plus proche
Plage de températures de fonctionnement: De 32 à 104° F (de 0 à 40° C)
Utilisation intérieure uniquement
En raison d'améliorations continues du produit, les spécifications peuvent faire l'objet de changements sans préavis

ESPECIFICACIONES

ZW1002
Alimentación: 120VCA, 60Hz
Señal (frecuencia): 908.4/916MHz
La capacidad máxima de carga: Resistiva de ambos tomacorrientes es de 1800W (15A)
Carga máxima para el tomacorriente controlado por Z-Wave: 960W incandescente, motor de 1/2HP o 1800W (15A) de carga resistiva
Alcance: Hasta 150 pies (45.7m), sin obstrucciones, entre el controlador inalámbrico y el módulo receptor Z-Wave más cercano
Rango de temperatura de funcionamiento: 32-104° F (0-40° C)
Para uso en interiores exclusivamente
Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso por las constantes mejoras a que se someten los productos

Z-WAVE INTEROPERABILITY

This product can be included and operated in any Z-Wave network with other Z-Wave certified devices from other manufacturers and/or other applications. All non-battery operated nodes within the network will act as repeaters regardless of vendor to increase reliability of the network.

INTEROPÉRABILITÉ ENTRE LES DISPOSITIFS Z-WAVE

Ce produit peut être utilisé dans un réseau Z-Wave avec d'autres appareils certifiés Z-Wave produits par d'autres fabricants et d'autres applications. Tous les nœuds fonctionnant sans pile au sein du réseau joueront le rôle de répéteurs, quel que soit le fournisseur, afin de rehausser la fiabilité du réseau.

INTEROPERABILIDAD Z-WAVE

Este producto se puede incluir y puede funcionar en cualquier red Z-Wave con dispositivos de otros fabricantes y otras aplicaciones que cuenten con la homologación Z-Wave. Todos los nodos que formen parte de la red y que funcionen sin pilas actuarán de repetidores independientemente del proveedor con el fin de aumentar la fiabilidad de la red.

1 TOOLS

IMPORTANT!
The device plugged into the Z-Wave controlled smart outlet must not exceed 960W incandescent, 1800W (15A) resistive or 1/2HP motor. The total maximum rating for both outlets combined is 1800W (15A) resistive load.

2 FEATURES

- One Z-Wave controlled outlet
- One always-on outlet
- Remote ON/OFF control via the Z-Wave controller/network
- Manual ON/OFF control with the manual/program button
- Blue LED indicates outlet location in a dark room

- A.** Line (Hot)
- B.** Neutral
- C.** Ground
- D.** Always-on outlet
- E.** Manual/program button
- F.** Z-Wave controlled outlet

AVAILABLE CONFIGURATION PARAMETERS

LED light
Parameter No.: 3
Length = 1 byte
Possible values = 0, 1 (default) or 2
Value descriptions
0 - LED ON when load is OFF, LED OFF when load is ON
1 - LED ON when load is ON, LED OFF when load is OFF
2 - LED always OFF

MANUAL LED INVERT METHOD

- Pair device with a Z-Wave certified controller (section 4).
- Quickly press the ON/OFF button 10 times. The LED will invert if done correctly.

3 INSTALLATION

WARNING — SHOCK HAZARD

Turn OFF the power to the branch circuit for the outlet at the service panel. All wiring connections must be made with the POWER OFF to avoid personal injury and/or damage to the outlet. This device is intended for installation in accordance with the National Electric Code and local regulations in the United States or the Canadian Electrical Code and local regulations in Canada. If you are unsure or uncomfortable about performing this installation, consult a qualified electrician.

WIRING

1. Shut off power to the circuit at circuit breaker or fuse box.
- IMPORTANT!** Verify power is OFF to electrical box before continuing.
2. Remove wallplate.
3. Remove the switch mounting screws.
4. Carefully remove the outlet from the wall box.
5. Disconnect the wires from the existing outlet. Label wires according to the previous terminal connection.
6. There are three screw terminals on the Z-Wave smart outlet. These are marked:
 - A. LINE (Hot) — Black (connected to power)
 - B. NEUTRAL — White
 - C. GROUND — Green/BareMatch these screw terminals to the wires connected to the existing outlet.

OBSERVE IMPORTANT WIRING INFORMATION

WIRE STRIP LENGTH

Always follow the recommended wire strip length (5/8in./16mm) and wiring combination when making wiring connections. Consult an electrician with questions or for professional installation.
Insert wires into holes, do not wrap wires around screws.
Do not remove screws.
UL specifies the tightening torque for the screws is 14KgF-cm (12lbf-in).

IMPORTANT! This receptacle is rated for and intended to only be used with copper wire.

WIRE GAUGE REQUIREMENTS

Use 14AWG or larger wires suitable for at least 80° C for supplying line (hot), neutral and ground connections.

7. Insert Z-Wave outlet into the box being careful not to pinch or crush wires.
8. Secure the outlet to the box using the supplied screws.
9. Mount the wallplate.
10. Reapply power to the circuit at fuse box or circuit breaker and test the system.

BASIC OPERATION

The connected device can be turned ON/OFF in two ways:

- Manually from the front program button.
- Remotely with a Z-Wave controller.

4 CONNECTION

CONNECTING YOUR DEVICE TO A Z-WAVE NETWORK

1. Follow the instructions for your Z-Wave certified controller to add a device to the Z-Wave network.
2. Once the controller is ready to add your device, press and release the program button. Repeat as necessary to add the smart outlet to the network.

You have complete control to turn your fixture ON/OFF according to groups, scenes, schedules and interactive automations programmed by your controller.
If your Z-Wave certified controller features remote access, you can control your fixture from your mobile devices.

REMOVING AND RESETTNG THE DEVICE

1. Follow the instructions for your Z-Wave certified controller to remove a device from the Z-Wave network.
2. Once the controller is ready to remove your device, press and release the manual/program button.

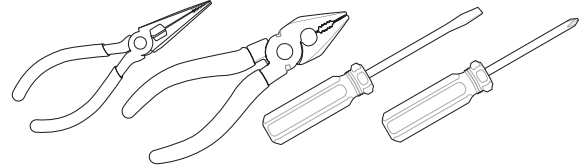
RETURNING SWITCH TO FACTORY DEFAULTS

Quickly press the button three times. Then, press the button for at least three seconds. The LED will blink five times to confirm.
Note: This should only be used in the event your network's primary controller is missing or otherwise inoperable.

This device supports Association Command Class (3 Groups)

- Association Group 1 supports Lifeline, Binary Switch Report
- Association Group 2 supports Basic Set and is controlled by pressing the ON or OFF button with the local load
- Association Group 3 supports Basic Set and is controlled by double pressing the ON or OFF button
- Each Association Group supports 5 total nodes

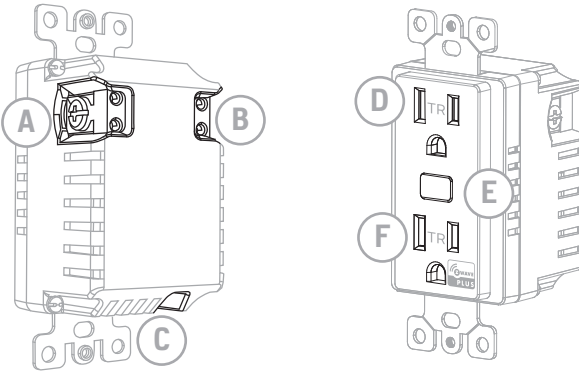
1 OUTILS



IMPORTANT!
La lampe à incandescence branchée à la prise intelligente commandée Z-Wave ne doit pas dépasser 960W incandescent; résistance de 1800W (15A); moteur de 1/2HP. La caractéristique nominale maximale pour les deux prises combinées est une charge résistive de 1800W (15A).

2 CARACTÉRISTIQUES

- Prise de courant télécommandée Z-Wave
- Prise de courant toujours activée
- Contrôle à distance de la mise en marche ou de l'arrêt par l'intermédiaire de la télécommande ou du réseau Z-Wave
- Commande manuelle de la mise en marche ou de l'arrêt au moyen du bouton de commande manuelle/programmation
- La DEL bleu indique l'emplacement de la prise dans une pièce sombre



- A.** Fil sous tension (LIGNE)

B. Neutre

C. Mise à la terre
- D.** Prise toujours activée

E. Bouton de commande manuelle/programmation

F. Prise commandée Z-Wave

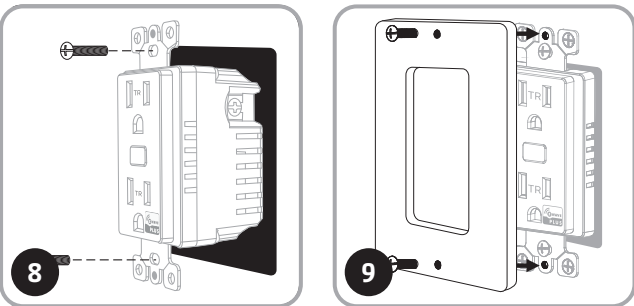
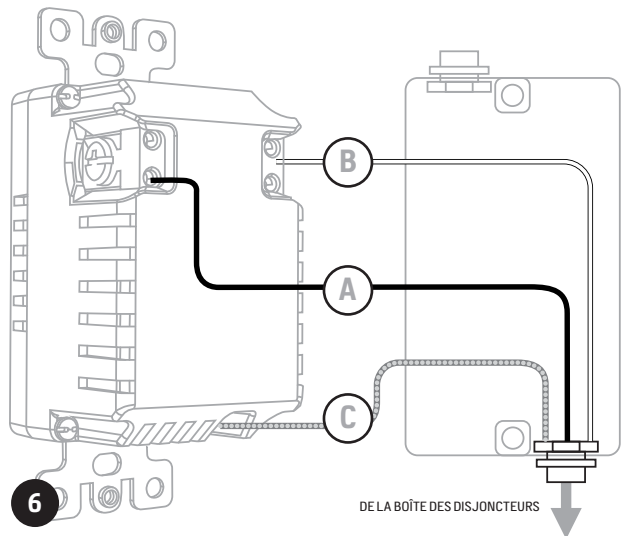
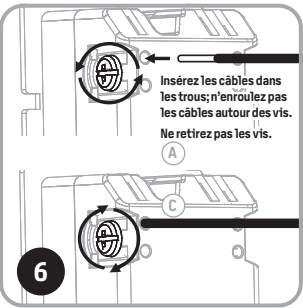
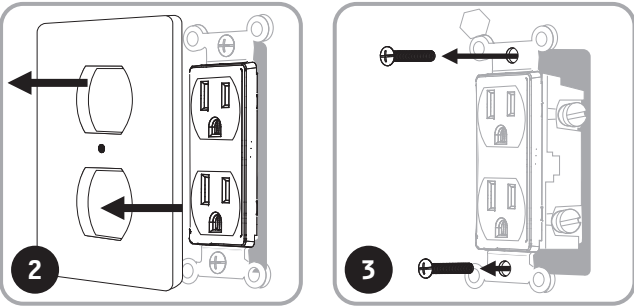
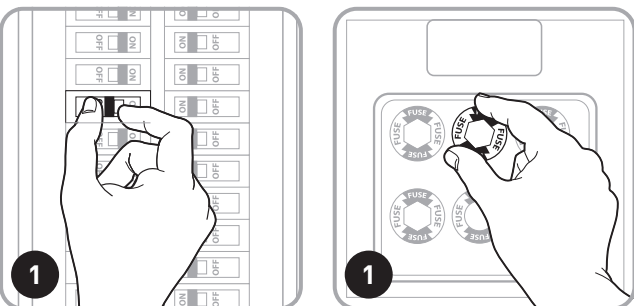
PARAMÈTRES DE CONFIGURATION POSSIBLES

Lampe DEL
N° du paramètre : 3
Longueur : Un octet
Valeurs possibles : 0, 1 (valeur par défaut) ou 2
Description des valeurs
0 – DEL allumée quand la charge est désactivée, DEL éteinte quand la charge est activée
1 – DEL allumée quand la charge est activée, DEL éteinte quand la charge est désactivée
2 – DEL toujours éteinte

MÉTHODE D'INVERSION MANUELLE DE LA DEL

- L'appareil doit être apparié à une télécommande certifiée Z-Wave (section 4).
- Appuyez rapidement 10 fois sur le bouton de marche et d'arrêt. La lumière de la DEL s'inversera si vous l'avez fait correctement.

3 INSTALLATION



AVERTISSEMENT — RISQUE D'ÉLECTROCUTION

Coupez l'alimentation dans le circuit de dérivation relatif la prise sur le panneau de branchement. Tous les branchements de câblage doivent être effectués HORS TENSION pour éviter de vous blesser ou d'endommager la prise de courant. Ce dispositif est prévu pour une installation conforme au Code national de l'électricité et aux règlements locaux des États-Unis ou au Code canadien de l'électricité et aux règlements locaux du Canada. Si vous n'êtes pas certain de la façon d'effectuer cette installation ou si vous ne vous sentez pas à l'aise pour l'accomplir, veuillez consulter un électricien qualifié.

CÂBLAGE

1. Coupez l'alimentation au disjoncteur ou à la boîte à fusibles.
- IMPORTANT!** Avant de poursuivre, assurez-vous que l'alimentation est COUPÉE à la boîte de jonction.
2. Retirez la plaque murale.
3. Retirez les vis de montage de l'interrupteur.
4. Retirez avec soin la prise de la boîte murale.
5. Retirez les fils de la prise existante. Prenez soin de marquer les fils selon leurs raccordements antérieurs aux bornes.
6. La prise de courant intelligente Z-Wave est dotée de trois bornes à vis sur lesquelles les marques suivantes sont inscrites:
 - A. LIGNE (LINE) (sous tension) — Fil noir (relié à l'alimentation)
 - B. NEUTRE (NEUTRAL) — Fil blanc
 - C. TERRE (GROUND) — Fil vert/Fil nuFaites correspondre ces bornes à vis avec les fils reliés à la prise existante.

NOTEZ LES RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS RELATIFS AU CÂBLAGE

LONGUEUR DE FIL À DÉNUDER

Suivez toujours les recommandations en matière de longueur de fil à dénuder (5/8po/16mm) et de combinaison de câblage lorsque vous effectuez les connexions de câblage. Si vous avez des questions ou souhaitez qu'un professionnel procède à l'installation, vous devriez consulter un électricien. Insérez les câbles dans les trous; n'enroulez pas les câbles autour des vis. Ne retirez pas les vis.
UL précise que le couple de serrage des vis est de 14kgf/cm (12lbf/po).

IMPORTANT! Cette prise est conçue pour et doit être utilisée uniquement avec du fil en cuivre.

EXIGENCES EN MATIÈRE DE CALIBRE DE FIL

Utilisez des fils de calibre 14AWG ou de calibre supérieur, adaptés à des températures d'au moins 80° C, pour les raccordements du fil sous tension (ligne), du fil neutre et du fil de mise à la terre.

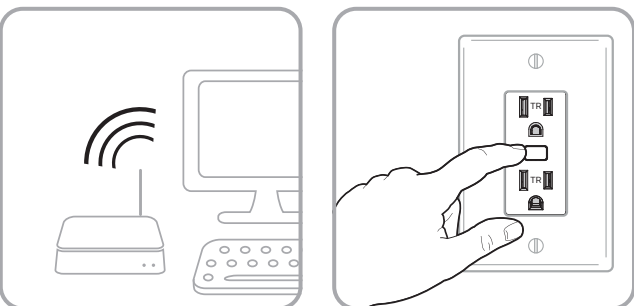
7. Insérez la prise Z-Wave dans la boîte en prenant soin de ne pas pincer ou écraser les fils.
8. Fixez la prise commandée sur la boîte à l'aide des vis fournies.
9. Installez la plaque murale.
10. Rétablissez l'alimentation dans le circuit, à la boîte à fusibles ou au disjoncteur, et mettez le système à l'essai.

FONCTIONNEMENT DE BASE

L'appareil branché peut être allumé ou éteint de deux façons différentes :

- Manuellement, à l'aide du bouton de programmation.
- À distance, à l'aide de la télécommande Z-Wave.

4 RACCORDEMENT



CONNECTEZ VOTRE APPAREIL À UN RÉSEAU Z-WAVE

1. Suivez les instructions relatives à votre télécommande certifiée Z-Wave pour ajouter un appareil au réseau Z-Wave.
2. Une fois que la télécommande est prête à ajouter votre appareil, appuyez sur le bouton de programmation et relâchez-le afin d'ajouter votre appareil au réseau.

Vous avez maintenant le contrôle absolu sur la mise en marche et l'arrêt de votre appareil en fonction des groupes, des scènes, des horaires et des automatisations interactives programmés par votre télécommande. Si votre télécommande certifiée Z-Wave a une fonction d'accès à distance, vous pouvez maintenant commander votre appareil à l'aide de vos appareils mobiles.

RETIRER ET RÉINITIALISER L'APPAREIL

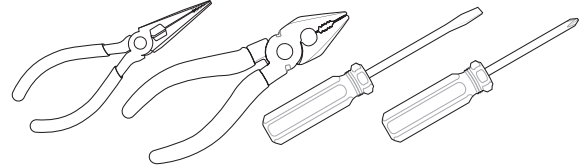
1. Suivez les instructions relatives à votre télécommande certifiée Z-Wave pour retirer un appareil du réseau Z-Wave.
2. Une fois que la télécommande est prête à retirer votre appareil, appuyez sur le bouton de commande manuelle/programmation et relâchez-le.

RÉTABLIR LES CONFIGURATIONS USINE DE L'INTERRUPTEUR

Appuyez rapidement trois (3) fois sur le bouton, puis appuyez sur le bouton et maintenez-le enfoncé pendant au moins trois (3) secondes. La DEL clignotera cinq (5) fois pour confirmer le rétablissement.

Remarque : Cette mesure ne doit être prise que si la télécommande principale du réseau est manquante ou autrement inutilisable.

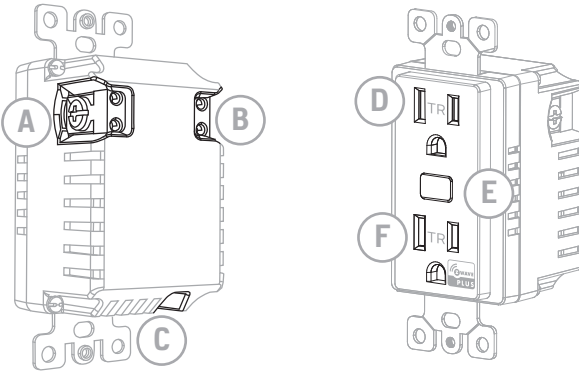
1 HERRAMIENTAS



¡IMPORTANTE!
El dispositivo conectado al tomacorriente de pared inteligente Z-Wave no debe exceder los 960W dispositivos incandescentes; 1800W (15A) de carga resistiva o un motor de 1/2HP. La capacidad máxima total de carga resistiva combinada de ambos tomacorrientes es de 1800W (15A).

2 CARACTERÍSTICAS

- Un tomacorriente controlado en forma remota por Z-Wave
- Un tomacorriente siempre activo
- Control remoto de ENCENDIDO/APAGADO a través del controlador/red Z-Wave
- Control manual de ENCENDIDO/APAGADO con el botón manual/programa.
- Una luz LED azul indica la ubicación del tomacorriente en habitaciones oscuras



- A.** Línea (con corriente) (Line [Hot])

B. Neutro (Neutral)

C. Tierra (Ground)
- D.** Tomacorriente "Siempre Encendido" ("Always On")

E. Botón manual/programa

F. Tomacorriente controlado por Z-Wave

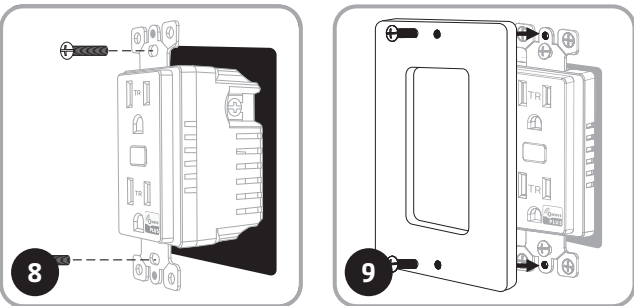
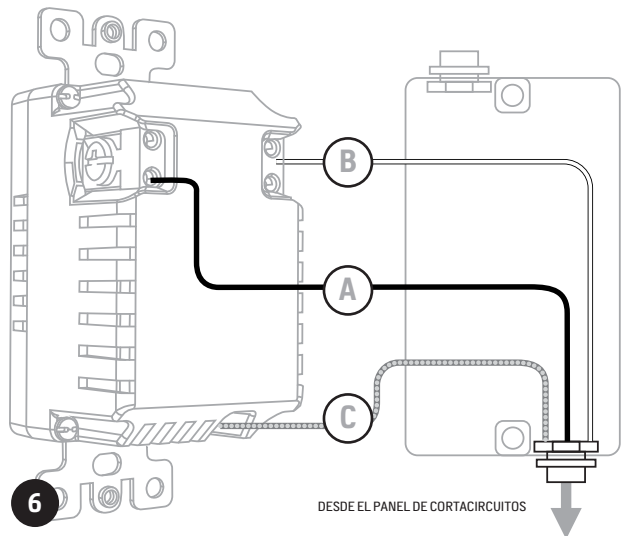
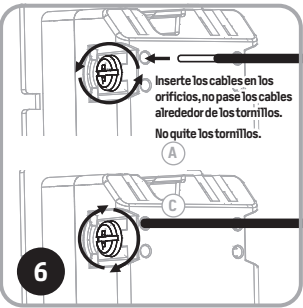
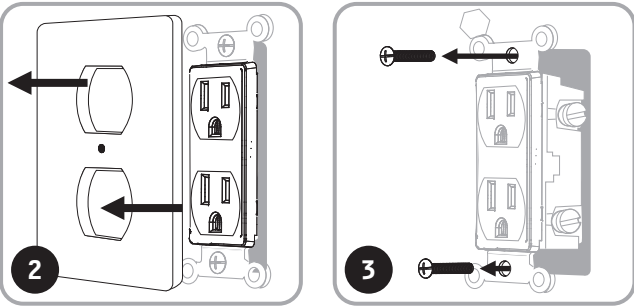
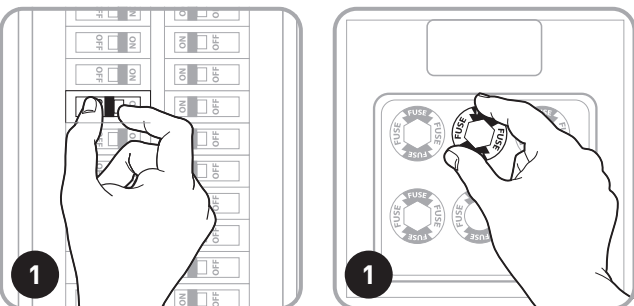
PARÁMETROS DE CONFIGURACIÓN DISPONIBLES

Luz LED
Parámetro N.º: 3
Longitud: 1 Byte
Valores posibles = 0, 1 (predeterminado) o 2
Descripciones de los valores
0: luz LED encendida cuando la carga está apagada, luz LED apagada cuando la carga está encendida
1: luz LED encendida cuando la carga está encendida, luz LED apagada cuando la carga está apagada
2: luz LED siempre apagada

MÉTODO MANUAL DE INVERSIÓN DE LED

- El dispositivo debe sincronizarse con un controlador Z-Wave certificado (sección 4).
- Rápidamente, presione el botón de ENCENDIDO/APAGADO 10 veces; la luz se invertirá, si se hace correctamente.

3 INSTALACIÓN



ADVERTENCIA — DESCARGA ELÉCTRICA

Interrumpa la alimentación al circuito derivado del toma de corriente desde el panel de servicio. Todas las conexiones de cableados deben realizarse con la ALIMENTACIÓN INTERRUPTIDA para evitar lesiones personales o daños al tomacorriente. Este dispositivo está diseñado para la instalación conforme al Código de Normas de Electricidad y las reglamentaciones locales en EE. UU. o el Código de Normas de Electricidad y las reglamentaciones locales en Canadá. Si no está seguro o tiene dudas sobre cómo realizar la instalación, contacte a un electricista profesional.

CABLEADO

1. Interrumpa la alimentación al circuito desde el panel de fusibles o el de cortacircuitos.
- ¡IMPORTANTE!** Antes de continuar, compruebe que se haya INTERRUPTIDO la alimentación eléctrica a la caja del interruptor.
2. Retire la placa.
3. Retire los tornillos de soporte del interruptor.
4. Saque el tomacorriente de la caja de pared con cuidado.
5. Desconecte los cables del tomacorriente existente. Tome la precaución de rotular los cables según la conexión anterior al terminal.
6. Hay tres terminales de tornillo en el tomacorriente inteligente Z-Wave, los cuales están marcados de la siguiente manera:
 - A. LÍNEA (con corriente) (LINE [Hot]); negro (conectado al suministro eléctrico)
 - B. NEUTRO (NEUTRAL): (blanco)
 - C. TIERRA (GROUND): verde/peladoHaga corresponder estos terminales de tornillo con los cables conectados al tomacorriente existente.

OBSERVE LA SIGUIENTE INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE EL CABLEADO

LONGITUD DE CABLE SIN AISLACIÓN

Siempre siga las longitudes de cable sin aislamiento (5/8in./16mm) y la combinación de cableado que se recomiendan para las conexiones de cableado. Si tiene preguntas o desea solicitar una instalación profesional, puede consultar a un electricista. Inserte los cables en los orificios, no pase los cables alrededor de los tornillos. No quite los tornillos. La norma de UL especifica que el par de apriete de los tornillos debe ser de 14Kg-f/cm (12lbf-in).

¡IMPORTANTE! Este interruptor ha sido clasificado para uso exclusivo con cables de cobre y está diseñado específicamente para ese tipo de cable.

REQUISITOS DE CALIBRE DEL CABLEADO

Use cables de 14AWG o superior que sean adecuados para una temperatura de al menos 80° C para suministro de las conexiones línea (con corriente) (line [hot]), neutra (neutro) y ground (tierra).

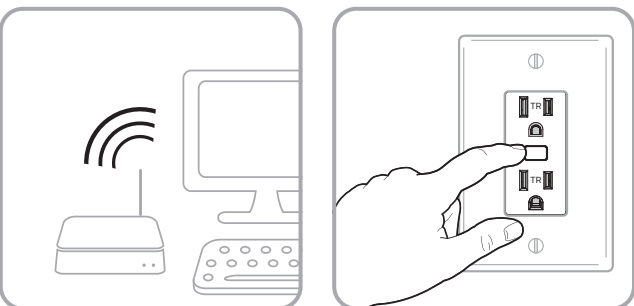
7. Introduzca el tomacorriente Z-Wave en la caja, con cuidado de no comprimir o presionar los cables.
8. Asegure bien el tomacorriente controlado a la caja usando los tornillos provistos.
9. Instale la placa de pared.
10. Reanude el suministro de energía al circuito desde el panel de fusibles o el de cortacircuitos y pruebe el sistema.

FUNCIONAMIENTO BÁSICO

El dispositivo conectado se puede ENCENDER/APAGAR de dos formas:

- De manera manual, desde el botón de programa frontal.
- De manera remota, con el controlador Z-Wave.

4 CONEXIÓN



CONECTAR SU DISPOSITIVO A UNA RED Z-WAVE

1. Siga las instrucciones provistas para su controlador Z-Wave homologado para agregar un dispositivo a la red Z-Wave.
2. Una vez que el controlador esté listo para incluir su dispositivo, presione y suelte el botón de programa para incluirlo en la red.

Ahora tiene control total para ENCENDER/APAGAR el accesorio según los grupos, escenas, horarios y automatizaciones interactivas programadas con su controlador. Si su controlador Z-Wave homologado cuenta con acceso remoto, ahora podrá controlar el accesorio desde dispositivos móviles.

QUITAR Y RESTABLECER EL DISPOSITIVO

1. Siga las instrucciones provistas para su controlador Z-Wave homologado para quitar un dispositivo de la red Z-Wave.
2. Una vez que el controlador esté listo para quitar su dispositivo, presione y suelte el botón manual/programa.

REESTABLECER LOS AJUSTES DE FÁBRICA DEL INTERRUPTOR

Presione el botón tres (3) veces; luego, presione y mantenga el botón presionado durante, al menos, tres (3) segundos. La luz LED parpadeará cinco (5) veces para confirmar.

Nota: Realice esta acción solo en caso de que el controlador principal de su red falte o no funcione.

Este dispositivo es compatible con la Clase de comandos de asociación (5 grupos)

- Grupo de asociación 1: es compatible con la red vital (Lifeline), informe de conmutador binario
- Grupo de asociación 2: es compatible con el conjunto básico (Basic Set) y se controla presionando el botón de encendido o apagado con la carga local.
- Grupo de asociación 3: es compatible con la configuración básica y, para controlarlo, se prestona dos veces el botón de encendido/apagado
- Cada grupo de asociación es compatible con un total de 5 nodos.